◎雲埠白羊樓書莊

告白欄內各書籍八折

揭破日本陰謀	八毛	芳草天涯	一元四
倭奴侵畧滿蒙史	三毛五	啼鵑錄	一元四
帝國侵畧中國	五毛五	孽海花	一元三
天涯奇人傳	壹元四	愛情定則	八毛
十姊妹風流史	三毛	湖山味	三毛
海上風月傳	四毛	春之花	五毛五
戀愛與痛苦	六毛	擱在一邊	五毛
上海的研究	三毛	呂伯蘭	八毛
獄中的玫瑰	六毛	阿串姐	六毛
玉碎珠沉	壹元	火與肉	四毛
春光艷影	九毛	仇之戀	四毛
不愛的愛	八毛	女人的心	五毛
女作嫁號	八毛	苦酒	四毛
戀愛四象	六毛	如夢	三毛
南風的夢	七毛五	灰娘	四毛五
三角戀愛	七毛	女屍	五毛
增訂新粵海春秋	六毛	一吻	三毛五
同胞姊妹	三毛	三別	四毛
夫人學堂	六毛		

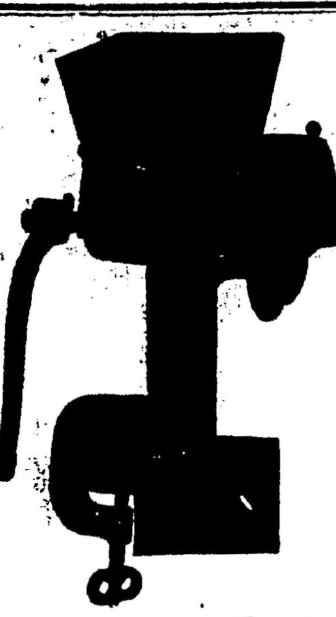
電話　矢廉貳八八九

Bok Young Low Book Shop
90 Pender St. E.
Vancouver B. C.

目錄印備
函索即奉
電話矢磨二八八九

◎（雲）（埠）（明）（和）（大）（鐵）（行）（新）（辦）（到）◎

大帮「磨粉偈」發售



輕便合用。價錢相宜。每点鐘磨粉廿磅。。餐館住眷。甚爲合用。藥店枚乜。尤爲適當。度年度節。。磨粉整糍。。更是妙不可言。藥旋諸君。還請特別注意。欲知詳細用法。請駕臨本行一看本主人無任歡迎。。

MING WO HARDWARE CO,
23 Pender St. E. Vancouver, B. C
電話（詩摩）三七〇九　Phone Sey. 3705
片打街東門牌二十三號

雲埠明和鐵行總理黃昭立啓

模範裁縫店

MODEL TAILORS
14 E. Hastings Vancouver B. C.
Telephone Sey. 6077

本店辦到大帮新式線仔絨價錢相宜所用裡料均是上等手工老當包合身材兼做洗熨補染用電話叫到隨時應命

舖在喜士定街東十四號門牌（即市政廳樓下）

電話詩麼六〇七七

廣東各屬新聞

催繳第二期金庫劵欵

台山現在剿匪抗日事　日急一日　對于籌欵急于星火　本縣應銷售之金庫劵　已辦第二期　早經派定各姓應繳定額　自分派後　各姓之遵令將欵繳到者固多　而延不遵繳者尙屬不少　查陳姓在下三都之豐江　白石　東坑　北活　陳邊　伯雄　大麻園各房　應共繳千餘元　惟屢催屢延　未有交到　該處陳姓到城春祭　縣府即派員向該各房父兄催繳　而各父兄仍不甚理會　即將該各房父兄帶回縣府　當時白石　東坑　北活三房　立即遵繳　惟陳邊未有父兄到　其餘即具結限三日內繳清　聞各姓之未繳者　縣府擬於一星期內　派員向各鄉完全收清　不得再延云

違令加稅之反响

新會函　財政廳據新會第二區大派洲沙田代表譚嘉祚呈稱　駐大派洲鄉催征員胡烈　收銀人區滋章　違背減征令　額外勒收　沙田春耕費每畝八毫　果基一次收全年捐費一元六毫　私發收據　不書銀碼　不蓋關防　提前日子　稍有拂意　即行拘罰　并附繳收據影片　請制止加征　拘押議處　以儆違令　而恤農艱等情　當以該征收員等　果有違令加稅情弊　實屬違令犯法　着候查明核奪　并令該代表等　轉告各業佃　勿論沙田果基　應壹律依照本廳護字第六四號佈告辦理　并須掣取本廳正式聯票爲憑

押解姦拐犯

台山縣屬浮石鄉公所　昨派出警衛隊兵將姦拐犯人趙進寶一名　押解來縣核辦　查趙係因與同村．甲之庶祖母黎氏戀姦　不時同往各處城市墟埠雙棲雙宿　並且擬實行結爲夫婦　詎近日趙忽染病　至月餘之久　黎氏枯寂難堪　乃轉嫁與大灣村陳萬歲爲妻　黎氏之弟婦趙伍氏　因黎氏出門已久　不見回家　後查悉係由趙進寶帶去　逐以姦拐爲題　具詞投請該鄉公所派隊兵將進寶拘拿　解縣核辦云

捕獲著匪

三水函　縣屬彭坑著匪彭凌　擄人勒贖　積案纍纍　早爲該鄉呈請懸紅購緝有案　即逃往外洋　乃該匪以爲事過情遷　作爲無事　於清明日返鄉　爲縣兵查悉　即日由縣兵總隊副李之鑾　率同第壹中隊長李劍光等　馳往圍捕　匪見兵來　立即開槍　縣兵還擊　即將匪擊傷　當堂擒獲著匪彭凌一名　並獲左輪手槍一枝　一併解縣訊辦

加拿大

加中最完之藥材保安堂廣告

各各各各　列必珠

本堂在雲高華數十年　尚做參茸熟藥及精製膏丹丸散發售　向蒙僑胞垂顧　殊深感激　茲選來列擴充資本　兼做蘇杭油米什貨　如蒙惠顧　格外計平　從速付上

●參茸三鞭**補腎丸**　每盒三元　凡有色慾過度腎虛耳鳴精神衰弱者　食之包三日見功

●反老還童**健腎丹**　每盒四元　未服此丹腎弱如老翁　既服此丹健腎若少年

●日久虛濁**固精丸**　每樽三元　凡有久濁不能收效者　食之立刻能止

●立止腎虛**夜尿丸**　每盒三元　凡有腎虛夜多小便者　食之包三日可止

●珠黃花柳**清毒丸**　每盒三元　不論遠近花柳白濁疳疔橫痃芒菓　食之自能毒去症愈

●尋花無憂**燕所丸**　每樽三元　風流名士欲保險乎　如欲保險買備此丸

●花柳白濁**洗射水**　每樽一元　凡花柳白濁雖極痛苦　一樽不痛二樽可全愈

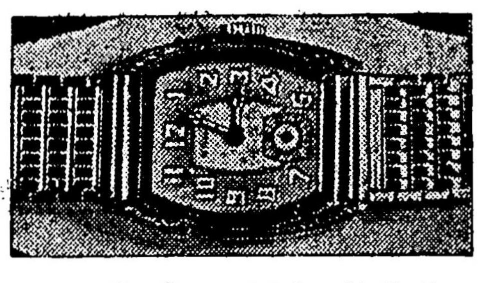
●忍精久戰**快活水**　每樽五毛　用法另單詳明能令滿意

●仙傳單方擅紅丸　每包五毛

●珠珀拔毒生肌膏　每盅一元

●皮膚濕毒膏　每盅一元

Bow On Toug Co.
P.O. Box 634 Lethbridge Alta



NABAN公司新時欵手鏢拾五粒石電白金色包行壹年

定價九元九毛五

辦到大帮新欵男女時鏢

本號用十足金做便各欵首飾價錢之多少在於重輕而定足金時花送禮戒指每個由三元貳毛五起中等者每個五六元猫眼石戒指每個由堯起貓眼石耳環每對由四元七五起四粒五粒石珠歲耳環每對由八元半至拾貳元正花旗廣貳元半金錢鈪每對由七拾二元至八拾元

電線（詩麼）八〇六九

Quong Chin Co.
39 Pender St. E. Vancouver, B.C.

雲埠廣珍金器鐘鏢舖啟

雲高埠廣裕隆

Kwong Yee Lung Co.
135 Pender St. E. Vancouver, B. C.
Phone Sey. 9026

雜貨㊁藥材
大平特平
尤其是
新到大帮
正增城絲苗
頭等正絲苗
靚靚靚靚新花壹壹壹壹占
靚貨中之靚
平之中更平

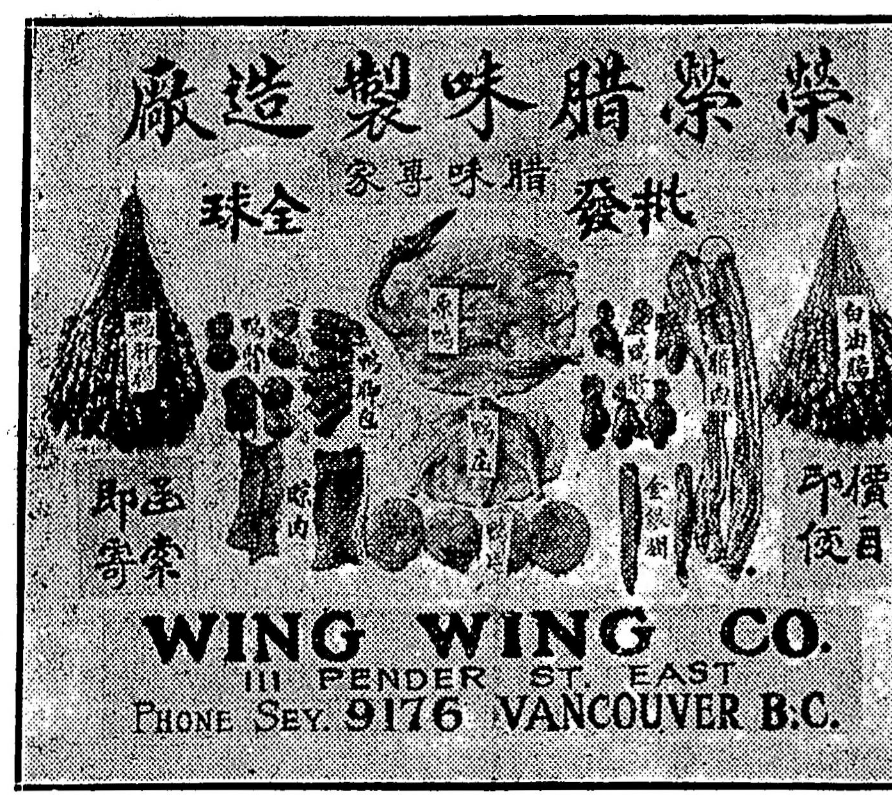
司理關崇顥啟

瑞英昌廣告

敬者・本號開設雲埠・歷數拾年・・蒙各界僑胞光顧・至爲感激・茲特新辦大帮上等疋頭・・加聘妙手裁師・無論定做中西衣裳・一律減至最平價格・・以答謝各界僑胞盛意・謹登告白・惟望垂青・如蒙光顧・寄費自理

Sui Ying Chong Wo Ke Co.
553 Carrall St.
Vancouver, B. C.

瑞英昌號司理林德紀 高棟 謹啓



榮榮臘味製造廠

臘味專家

批發全球

價目平便

函索即寄

WING WING CO.
111 PENDER ST. EAST
PHONE SEY. 9176 VANCOUVER B.C.

美洲代理

金山大埠　紐約
羅省技利　屋崙
檀香山　舍路
新招代理利權優給

廠麻多年腊
客題獨一標
味甘香肥豔
批發達全球

執照代理

滿地可　都朗度　溫汝辟　卡技利　雷振打　汝利慎　雲高華　域多利　列必治

存心軒曹統新

（本軒通訊處）
C. T. SUN
900 Temple Street
Los Angeles, Cal., U. S. A.

外埠批發總行

丸散目錄・來函取閱便寄

救急良方

軍醫曹統新內外方脈跌打刀傷續筋縛骨花柳瘰癧各雜症

本軒由廣州市樂欄路九十二號支行造來大帮丸葯注重廣招徠惠僑胞特列六大補品連賣帶送各葯于左

四鞭固本丸　每両一元五　　養心生血丸　每両壹員二五
固本衛生丸　每盒一元四　　大造補腎丸　每両壹員弍五
大補氣血丸　每両一元二五　補腦養心丹　每両壹員弍五

◐凡購上列之葯五元者加送本軒目錄所刋各膏丹丸散葯水葯油任揀五元買多過五元或全料者照加派送

◐另送倭寇侵畧華北五彩地圖一幅　此是我國富饒之地同胞不可不閱

◐又送本軒新編目錄救急良方全本

◐由西曆四月一號起至七月一號止　逾期恕不照送

曹統新謹啟

◎恭頌曹先生駁骨眞傳

敬者弟因整屋上天面釘星鐵爲篷偶爾失愼由高墜下適擅正木箱砍破膝頭叠骨呻吟床第寸步不移其中苦况莫可言狀幸遇曹統新先生住在本埠督令其子容棟容洛其孫熾華沛華按日履店敷駁整回其破骨用藥之後固無痛苦消腫極快藥費又廉個月全愈復能操作如此深恩無以爲報謹寫片言登諸報端恭頌曹府醫鉢眞傳並爲受傷者介紹

寓羅生埠　和生鷄鴨店尹如頌
Wo Sang 711½ N. Alameda St. L A Cal.

◎垂危遇救

敬者舍妹于去月雲時暈仆沉迷不醒呼之不應危險萬分驚至全家徬徨無措立求附近西醫救治移時益加沉重于是催醒曹統新先生馳救指定爲中風灌以救急萬靈丹並吹鼻取嚏立能甦醒連擬湯劑繼醫三日便告全愈謹此致謝

黃揚恭頌
919 E. AdamsBlod St. L A. Cal

◎護胎有術

弟室人于客歲染大病數月醫愈之後體魄未壯就能受孕奈未夠五個月鮮血淋漓近乎小產屢用西藥不能止于是延請曹統新先生診治判爲胎漏症內服養胎之劑外用溫煖之法其血遂止胎母兩痊迄今足月產下男孩頗覺壯健回念此事全賴曹先生深究婦科保胎有法所致也特繕片言鳴謝

鄧柏春表白
Edwin Dong 1135 E. 21st St. L.A.Cal.

◎擅療結核

曹統新先生惠鑒敬啟者弟日前在頸間發生瘰核症形如串珠結實堅硬蒙先生付來牛王消結丸按日服之計共三星期功效大著核已消除脫離苦海回復自由顯係先生良藥之賜也謹登片言以鳴謝悃并介紹患瀝諸君知津求藥焉

馬榮詢叩
Kwong Wing 270 Pender St. Vancouver B. C. Can.

雲哥化活生參茸葯行經理